

Luzerner Namenbuch 4, Pilatus

Die Orts- und Flurnamen des westlichen Amtes Luzern

Herausgegeben und bearbeitet von Erika Waser,
in Zusammenarbeit mit Peter Mülle, Heidi Blaser und Irene Rettig

2 Teilbände, ca. 1560 Seiten, 63 Seiten Schwarzweissfotos
Schüpfheim: Entlebucher Medienhaus, erscheint im Frühjahr 2022
Fr. 149.– (Subskription bis Ende März 2022 Fr. 98.–)

ISBN 978-3-906832-26-5

Internet-Bestellung:

www.extra-regio.ch



GAS/ECR/ICR

nicht frankieren
ne pas affranchir
non affrancare
50303859
000013

B

DIE POST



S Druckerei Schüpfheim AG
Entlebucher Medienhaus
«Luzerner Namenbuch 4, Pilatus»
Vormüli 2
6170 Schüpfheim

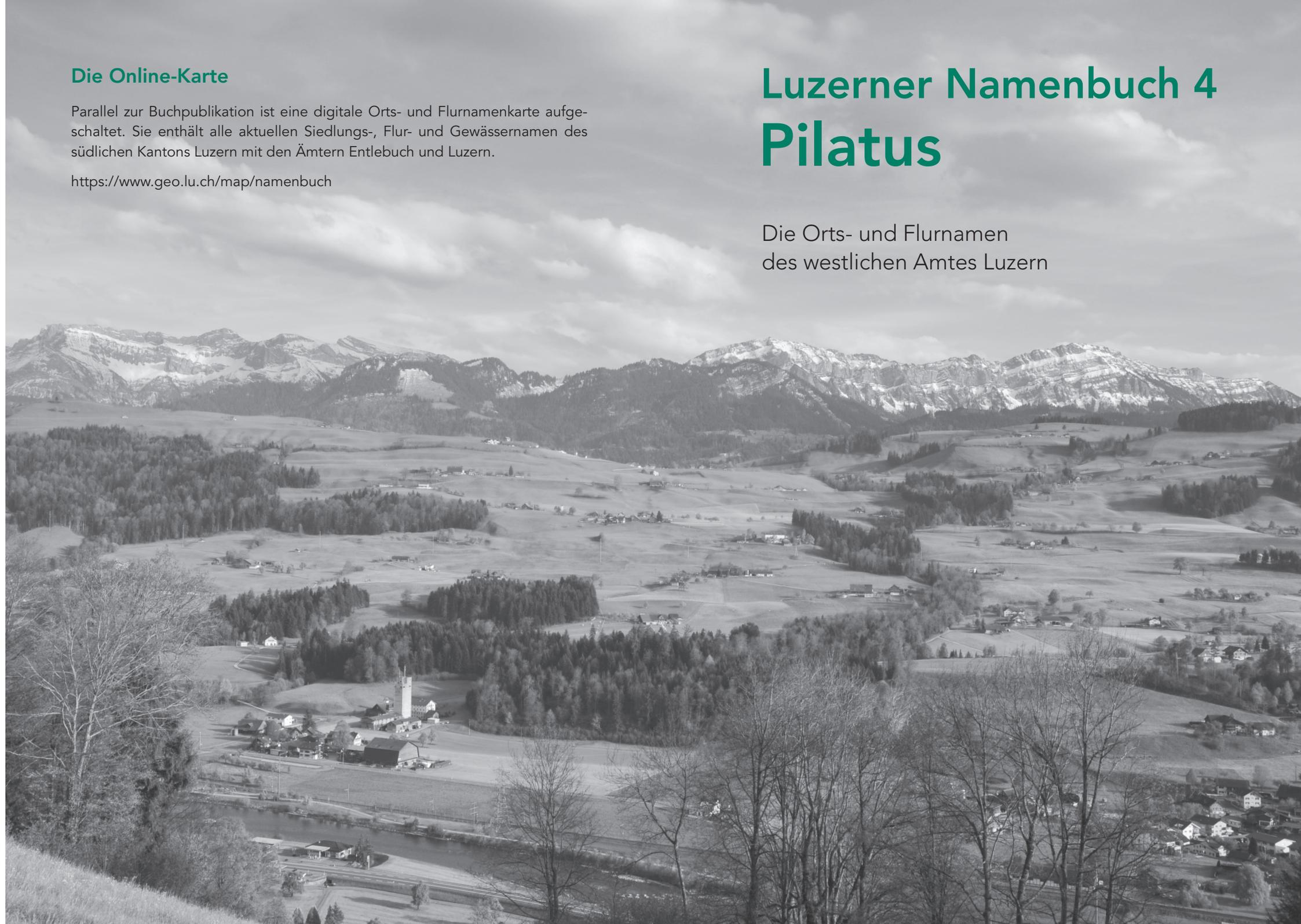
Die Online-Karte

Parallel zur Buchpublikation ist eine digitale Orts- und Flurnamenkarte aufgeschaltet. Sie enthält alle aktuellen Siedlungs-, Flur- und Gewässernamen des südlichen Kantons Luzern mit den Ämtern Entlebuch und Luzern.

<https://www.geo.lu.ch/map/namenbuch>

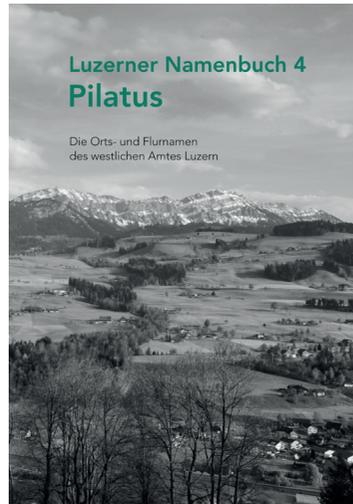
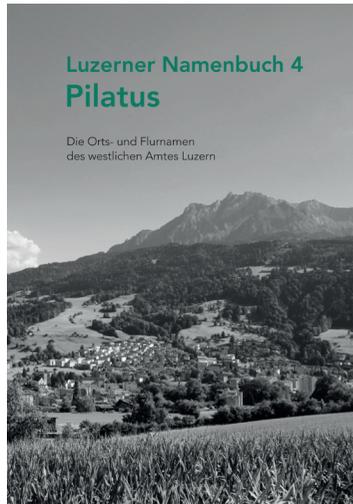
Luzerner Namenbuch 4 Pilatus

Die Orts- und Flurnamen
des westlichen Amtes Luzern



Das Buch

Der vierte Band des «Luzerner Namenbuches» (2 Teilbände) enthält die vollständige Sammlung der Orts- und Flurnamen des luzernischen Pilatusgebiets. Er umfasst den westlichen Teil des Amtes Luzern mit den fünf Gemeinden **Horw, Kriens, Littau, Malter** und **Schwarzenberg**. In den Jahren 1998–2000 und 2003–2005 wurden bei älteren orts- und namenkundigen Einheimischen alle noch erfahrbaren Hof- und Flurnamen gesammelt und in der Mundartlautung festgehalten. In Archiven wurden dazu die historisch überlieferten Namen vom Mittelalter bis ins 20. Jahrhundert zusammengetragen. Die abgeschlossene Sammlung enthält ca. 5250 Namen mit ca. 30'500 historischen Belegformen.



Im Buch sind die Namen alphabetisch in Stichwortgruppen eingeordnet, die erklärt und mit sprachwissenschaftlichen Angaben versehen sind. Die Arbeit folgt der Methode der wissenschaftlichen Namenforschung. Der einfache und klare Aufbau des Namenbuches, das alphabetische Gesamtregister sowie die fünf Gemeinderegister machen das Buch aber für alle Interessierten leicht zugänglich.

Die Namenartikel sind mit reichhaltigen Quellenzitaten und Literaturangaben versehen. Neben der Darstellung der Orts- und Flurnamen vermittelt der Text eine Fülle von sprachlichen, geschichtlichen und volkskundlichen Informationen über das Gebiet am Pilatus mit seinem Vorgelände. Das Namenbuch ist ein **Quellen- und Nachschlagewerk** für alle, die sich mit der Landschaft, der Geschichte und der Kultur dieser Region beschäftigen.

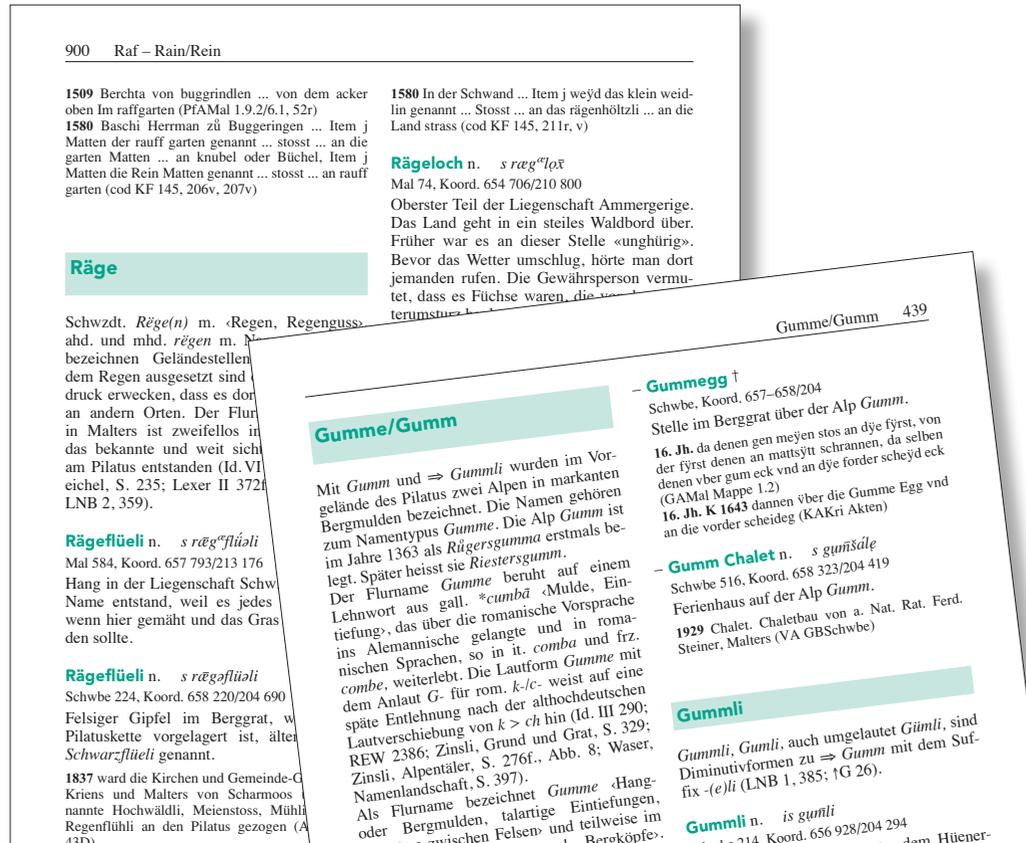
Die Forschungsstelle

Unter der Leitung der Sprachwissenschaftlerin Dr. Erika Waser arbeitete ein Team seit dem Jahr 1998 an der Sammlung und Erforschung der Orts- und Flurnamen des Amtes Luzern. Hauptmitarbeitende an der Publikation «Luzerner Namenbuch 4, Pilatus» waren der Germanist lic. phil. Peter Mülle, die Historikerin lic. phil. Heidi Blaser und die Sprachwissenschaftlerin lic. phil. Irene Rettig.

Das Namenbuch des Pilatusgebiets wurde von der P. Herzog-Stiftung Luzern, vom Lotteriefonds des Kantons Luzern und von weiteren Spendern finanziert. Den Aufbau der Namensammlung ermöglichten die Albert Koechlin Stiftung Luzern und der Schweizerische Nationalfonds.

Die Buchreihe wird fortgesetzt. Der fünfte Band «Luzerner Namenbuch 5, Hochdorf» ist seit dem Jahr 2018 unter der Leitung von Peter Mülle in Bearbeitung. Längerfristig geplant ist auch die namenkundliche Erforschung der luzernischen Ämter (Wahlkreise) Sursee und Willisau.

<https://staatsarchiv.lu.ch/projekte/namenbuch>



Subskriptionsangebot

gültig bis Ende März 2022

Luzerner Namenbuch 4, Pilatus

Die Orts- und Flurnamen des westlichen Amtes Luzern. Hrsg. und bearb. von Erika Waser, in Zusammenarbeit mit Peter Mülle, Heidi Blaser und Irene Rettig. 2 Teilbände. Schöpfheim 2022. **Fr. 98.–** (späterer Preis Fr. 149.–)

Luzerner Namenbuch 3, Habsburg

Die Orts- und Flurnamen des östlichen Amtes Luzern. Hrsg. und bearb. von Erika Waser, in Zusammenarbeit mit Peter Mülle. 2 Teilbände. Altdorf 2014. **Fr. 98.–** (Normalpreis Fr. 149.–)

Luzerner Namenbuch 2, Rigi

Die Orts- und Flurnamen der Luzerner Rigidgemeinden. Hrsg. und bearb. von Erika Waser, in Zusammenarbeit mit Alex Baumgartner und Peter Mülle. Buch mit Karte. Altdorf 2009. **Fr. 98.–** (Normalpreis Fr. 129.–)

Luzerner Namenbuch 1, Entlebuch (solange Vorrat)

Die Orts- und Flurnamen des Amtes Entlebuch. Bearb. und hrsg. von Erika Waser. 2 Teilbände. Hitzkirch 1996. **Fr. 98.–** (Normalpreis Fr. 149.–)

Sonderangebot für drei Bände

Luzerner Namenbuch 2 Rigi, 3 Habsburg und 4 Pilatus für **Fr. 198.–**

Bestellung

Internet-Bestellung: www.extra-regio.ch

_____ **Luzerner Namenbuch 4, Pilatus** Subskriptionspreis **Fr. 98.–**

_____ **Luzerner Namenbuch 3, Habsburg** Spezialpreis **Fr. 98.–**

_____ **Luzerner Namenbuch 2, Rigi** Spezialpreis **Fr. 98.–**

_____ **Luzerner Namenbuch 1, Entlebuch** Spezialpreis **Fr. 98.–** (solange Vorrat)

_____ **Luzerner Namenbuch 2, 3 und 4** Sonderangebot **Fr. 198.–**

Preise gültig bis Ende März 2022, zuzüglich Versandkosten.

Name _____

Strasse _____

PLZ, Ort _____

Datum, Unterschrift _____